



ประกาศสำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทย
เรื่อง ห้ามอากาศยานทำการบินเข้าสู่ประเทศไทยเป็นการชั่วคราว (ฉบับที่ ๒)

ตามที่ได้มีประกาศสำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทย เรื่อง ห้ามอากาศยานทำการบินเข้าสู่ประเทศไทยเป็นการชั่วคราว ประกาศ ณ วันที่ ๓ เมษายน ๒๕๖๓ เพื่อป้องกันมิให้สถานการณ์การระบาดของโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา ๒๐๑๙ (COVID 19) รุนแรงมากยิ่งขึ้น และเพื่อสนับสนุนการแก้ไขสถานการณ์ฉุกเฉินข้างต้นให้ยุติลงโดยเร็ว นั้น

ด้วยเหตุผลและความจำเป็นในการคงความต่อเนื่องของมาตรการดังกล่าวเพื่อประสิทธิผลในการป้องกันและควบคุมโรค อาศัยอำนาจตามความในมาตรา ๒๗ และมาตรา ๒๘ แห่งพระราชบัญญัติการเดินอากาศ พ.ศ. ๒๔๙๗ ผู้อำนวยการสำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทยจึงมีคำสั่ง ดังต่อไปนี้

๑. ห้ามอากาศยานขนส่งคนโดยสารทำการบินเข้ามายังท่าอากาศยานในประเทศไทยเป็นการชั่วคราว ตั้งแต่วันที่ ๗ เมษายน ๒๕๖๓ เวลา ๐๐.๐๑ น. จนถึงวันที่ ๑๘ เมษายน พ.ศ. ๒๕๖๓ เวลา ๒๓.๕๙ น.

๒. การอนุญาตการบินที่สำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทยได้ออกให้แก่อากาศยานขนส่งคนโดยสารสำหรับการบินเข้าสู่ประเทศไทยในช่วงระยะเวลาตาม ๑. ให้เป็นอันยกเลิก

๓. ข้อห้ามตาม ๑. ไม่รวมถึงอากาศยานดังต่อไปนี้

(๑) อากาศยานราชการหรือที่ใช้ในราชการทหาร (State or Military aircraft)

(๒) อากาศยานที่ขอลงฉุกเฉิน (Emergency landing)

(๓) อากาศยานที่ขอลงทางเทคนิค (Technical landing) โดยไม่มีผู้โดยสารออกจากเครื่อง

(๔) อากาศยานที่ทำการบินเพื่อให้ความช่วยเหลือทางมนุษยธรรม ทำการบินทางการแพทย์ หรือการขนส่งสิ่งของเพื่อสงเคราะห์แก่ผู้ได้รับผลกระทบจากโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา ๒๐๑๙ (COVID 19) (Humanitarian aid, medical and relief flights)

(๕) อากาศยานที่ได้รับอนุญาตให้ทำการบินรับส่งบุคคลกลับภูมิลำเนา (Repatriation)

(๖) อากาศยานขนส่งสินค้า (Cargo aircraft)

๔. ให้ผู้โดยสารบนอากาศยานที่ได้ออกเดินทางจากท่าอากาศยานต้นทางก่อนประกาศนี้ใช้บังคับอยู่ภายใต้บังคับของกฎหมายว่าด้วยโรคติดต่อและข้อกำหนดที่ออกตามความในมาตรา ๙ แห่งพระราชกำหนดการบริหารราชการในสถานการณ์ฉุกเฉิน พ.ศ. ๒๕๔๘ โดยต้องได้รับการกักตัวเป็นเวลา ๑๔ วัน

ทั้งนี้ บัดนี้เป็นต้นไป หรือจนกว่าจะมีประกาศเปลี่ยนแปลง

ประกาศ ณ วันที่ ๖ เมษายน พ.ศ. ๒๕๖๓

(นายจุฬา สุขมานพ)

ผู้อำนวยการสำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทย



The Notification of the Civil Aviation Authority of Thailand
on Temporary Ban on All International Flights to Thailand (No. 2)

In reference to the Notification of the Civil Aviation Authority of Thailand Re: Temporary Ban on All International Flights to Thailand issued on 3 April 2020 for the prevention and control of the Coronavirus Disease (COVID – 19) Outbreak.

In order to maintain the continuity of the prevention and control measures, by virtue of Section 27 and 28 of the Air Navigation Act B.E. 2497, the Civil Aviation Authority of Thailand hereby issue the following orders:

1. All international passenger flights to Thailand will be banned from 6 April 2020 at 17.00 UTC to 18 April 2020 at 17.00 UTC.
2. All flight permits granted to international passenger flights for such period will be canceled.
3. The ban on 1. does not apply to the following:
 - (1) State or military aircraft
 - (2) Emergency landing
 - (3) Technical landing without disembarkation
 - (4) Humanitarian aid, medical and relief flights
 - (5) Repatriation flights
 - (6) Cargo flights
4. The passengers on board the aircraft leaving the airport of departure before the entry into force of the Notification will subject to 14-day quarantine under the contiguous disease law and the regulation under the Emergency Decree on State of Emergency B.E. 2548.

With immediate effects until further notice.

Issued on 6 April B.E. 2563 (2020).

- Chula Sukmanop -
(Chula Sukmanop)
Director General

The Civil Aviation Authority of Thailand